

Nome commerciale: integralBRITE N

Data di revisione: 25.02.09

Numero pericolosa della sostanza: SUB302021170000

Data di stampa: 01.09.09

Versione: 6 / WORLD

01. Identificazione della sostanza/del preparato e della società/dell'impresa**Nome commerciale*****integralBRITE N*****Uso della sostanza/del preparato**

Brillantante liquido per lavastoviglie e lavabicchieri.
Esclusivamente per uso professionale.

Identificazione della società/dell'impresa**Manufacture**

Società	HAGLEITNER HYGIENE INTERNATIONAL GmbH
Indirizzo	Lunastrasse 5 5700 Zell am See - Austria
Nr. telefono	+43 (0)5 0456
No. Fax	+43 (0)5 0456 7777
E-Mail	international@hagleitner.com
Website	www.hagleitner.com Monday - Friday 08:00 - 17:00

Persona da contattare

Division	Regulatory Affairs
Indirizzo e-mail della persona responsabile della scheda di dati di sicurezza	sicherheit@hagleitner.com Monday - Friday 08:00 - 17:00
Numero telefonico di chiamata urgente	Anti Poison Center Vienna: +43 (0)1 406 43430

Identificazione della società/dell'impresa**Indirizzo**

HAGLEITNER HYGIENE International GmbH	
Lunastrasse 5	
AT5700 Zell am See	
Nr. telefono	+43 (0)5 0456
No. Fax	+43 (0)5 0456 7777
Settore che fornisce informazioni / telefono	Regulatory Affairs
Numero telefonico di chiamata urgente	Anti Poison Center Vienna: +43 (0)1 406 43430
E-Mail	sicherheit@hagleitner.com

02. Identificazione dei pericoli**Simboli di rischio**

Xi Irritante N
Pericoloso per
l'ambiente

Frase "R"

38	Irritante per la pelle.
50	Altamente tossico per gli organismi acquatici.

03. Composizione / informazioni sui componenti**Componenti pericolosi**

Nome commerciale: integralBRITE N

Data di revisione: 25.02.09

Numero pericolosa della sostanza: SUB302021170000

Data di stampa: 01.09.09

Versione: 6 / WORLD

FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED

No. CAS	POLYMER				
No. EINECS	POLYMER				
Registration no.	POLYMER				
Concentrazione	>=	10	<	25	%
Classificazione	Xi, R38 N, R50				

FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED

No. CAS	POLYMER				
No. EINECS	POLYMER				
Registration no.	POLYMER				
Concentrazione	>=	10	<	25	%
Classificazione	Xi, R36/38 N, R50				

propan-2-olo

No. CAS	67-63-0				
No. EINECS	200-661-7				
Registration no.	PRE				
Concentrazione	>=	1	<	10	%
Classificazione	Xi, R36 F, R11 R67				

Sodium cumenesulphonate

No. CAS	28348-53-0				
No. EINECS	248-983-7				
Registration no.	PRE				
Concentrazione	>=	1	<	10	
Classificazione	Xi, R36				

Indicazione del contenuto (regolamento (CE) n. 648/2004):

uguale o superiore al 15 % ma inferiore al 30 %:

tensioattivi non ionici

altri componenti:

agenti conservanti:

METHYLCHLOROISOTHIAZOLINIONE

METHYLISOTHIAZOLINONE

04. Misure di primo soccorso**Informazioni generali**

Togliere subito gli indumenti contaminati, e metterli in luogo sicuro.

Se inalato

Far affluire aria fresca. In caso di disturbi ricorrere al trattamento medico.

In caso di contatto con la pelle

In caso di contatto con la pelle lavare con acqua calda. In caso di irritazione cutanea persistente consultare il medico.

In caso di contatto con gli occhi

In caso di contatto con gli occhi lavare a fondo con abbondante acqua e consultare il medico.

Se ingerito

Sciacquare la bocca e bere poi abbondante acqua.

05. Misure antincendio**Mezzi di estinzione appropriati**

Il prodotto di per sè non brucia; adeguare all'ambiente specifico le misure di estinzione. Acqua, Polvere

Nome commerciale: integralBRITE N

Data di revisione: 25.02.09

Numero pericolosa della sostanza: SUB302021170000

Data di stampa: 01.09.09

Versione: 6 / WORLD

ABC, Anidride carbonica

Agenti estintori non adeguati

Compatibile con tutti i comuni mezzi di estinzione.

Rischi specifici di esposizione che emanano dalla sostanza o dal preparato stesso, i suoi prodotti di combustione, o gas rilasciati

Nessuna conosciuta

Sistemi di protezione speciali per i vigili del fuoco

In caso di incendio indossare una maschera di protezione adeguata.

06. Misure in caso di fuoriuscita accidentale**Precauzioni per le persone**

Pericolo di scivolamento causato dal prodotto sversato. Utilizzare indumenti protettivi personali.

Precauzioni ambientali

Non immettere nelle acque di superficie e nelle acque sotterranee.

Metodi di pulizia

Raccogliere con idonei materiali assorbenti. Lavare via i residui con molta acqua. Smaltire il materiale raccolto secondo la normativa vigente in materia.

07. Manipolazione e stoccaggio**Manipolazione****Avvertenze per un impiego sicuro**

Nessuna misura particolare se adeguatamente immagazzinato e manipolato.

Indicazioni contro incendi ed esplosioni

Non sono necessarie misure particolari.

Stoccaggio**Requisiti del magazzino e dei contenitori**

Conservare solo nel contenitore originale.

Indicazioni per il magazzinaggio insieme ad altri prodotti

Nessuna conosciuta.

Informazioni supplementari per le condizioni di stoccaggio

Tenere i contenitori ermeticamente chiusi.

Temperatura di stoccaggio consigliata

Valore circa 10 25 °C

08. Controllo dell'esposizione/protezione individuale**Dati di progetto / Misure di igiene**

Adottare le consuete precauzioni previste per la manipolazione di prodotti chimici. Non fumare, nè mangiare nè bere durante il lavoro. Lavare le mani prima di ogni pausa ed a fine lavoro.

Controlli dell'esposizione professionale**Protezione respiratoria - Nota**

Protezione delle vie respiratorie in caso di formazione di aerosol o di nebbie.

Protezione delle mani

Guanti resistenti ai prodotti chimici

Materiale idoneo nitrile

Spessore del materiale 0.4 mm

Periodo della penetrazione > 480 min

Nome commerciale: integralBRITE N

Data di revisione: 25.02.09

Numero pericolosa della sostanza: SUB302021170000

Data di stampa: 01.09.09

Versione: 6 / WORLD

Protezione degli occhi

Occhiali con protezione laterale

Protezione fisica

Indumenti da lavoro consueti per l'industria chimica.

09. Proprietà fisiche e chimiche**Informazioni generali**

Forma	liquido, limpido
Colore	bleu
Odore	specifico del prodotto

Informazioni importanti relative alla salute, alla sicurezza e all'ambiente**Punto di infiammabilità**

Valore	circa 44	°C
Fonte	vaso chiuso (closed cup)	

Punto di ebollizione

Valore	circa 100	°C
--------	-----------	----

Densità

Valore	circa 1,0	g/cm ³
Temperatura	20	°C

Viscosità**dinamica**

Valore	circa 60	mPa.s
Temperatura	20	°C

Idrosolubilità

Osservazioni	completamente miscibile
--------------	-------------------------

pH

Valore	7,7	
Concentrazione/H ₂ O	100	%
Temperatura	20	°C
Osservazioni	neutro	

10. Stabilità e reattività**Condizioni da evitare**

Proteggere dalla contaminazione.

Materie da evitare

Nessuna reazione pericolosa se immagazzinato e usato adeguatamente.

Prodotti di decomposizione pericolosi

Non sono noti prodotti di decomposizione pericolosi.

Decomposizione termica

Osservazioni	Nessuna decomposizione se usato adeguatamente.
--------------	--

11. Informazioni tossicologiche**Azione di natura irritativa / caustica****Dermatite acuta**

Valutazione	irritante
-------------	-----------

Irritazione acuta/corrosione degli occhi

Valutazione	Leggero effetto irritante - nessun obbligo di etichettatura
-------------	---

Nome commerciale: integralBRITE N

Data di revisione: 25.02.09

Numero pericolosa della sostanza: SUB302021170000

Data di stampa: 01.09.09

Versione: 6 / WORLD

sensibilizzazione

Valutazione non sensibilizzante

12. Informazioni ecologiche**Tossicità per i pesci**

Sostanza di riferimento	FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED			
No. CAS	POLYMER			
Specie	leucisco dorato (Leuciscus idus)			
CL50	1	a	10	mg/l
Durata esposizione	48	h		
Fonte	Indicazioni bibliografiche			

Sostanza di riferimento	FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED			
No. CAS	POLYMER			
Specie	barbo zebrato (Brachydanio rerio)			
CL50	0,1	a	1	mg/l
Durata esposizione	96	h		
Fonte	Indicazioni bibliografiche			

Sostanza di riferimento	Sodium cumenesulphonate			
No. CAS	28348-53-0			
Specie	carpa (Cyprinus caprio)			
CL50	>	100		mg/l
Durata esposizione	96	h		
Metodo	OECD TG 203			
Fonte	Indicazioni bibliografiche			

Tossicità per Daphnia

Sostanza di riferimento	FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED			
No. CAS	POLYMER			
CE50	0,1	a	1	mg/l
Durata esposizione	48	h		
Fonte	Indicazioni bibliografiche			

Sostanza di riferimento	FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED			
No. CAS	POLYMER			
CE50	1	a	10	mg/l
Durata esposizione	48	h		
Fonte	Indicazioni bibliografiche			

Sostanza di riferimento	Sodium cumenesulphonate			
No. CAS	28348-53-0			
Specie	Daphnia magna			
CE50	>	100		mg/l
Durata esposizione	48	h		
Metodo	OECD TG 202			
Fonte	Indicazioni bibliografiche			

Sostanza di riferimento	Potassium cumenesulphonate			
No. CAS	28085-69-0			
Specie	Daphnia magna			
CE50	>	1000		mg/l
Durata esposizione	24	h		
Metodo	DIN 38 412			
Fonte	IUCLID			

Nome commerciale: integralBRITE N

Data di revisione: 25.02.09

Numero pericolosa della sostanza: SUB302021170000

Data di stampa: 01.09.09

Versione: 6 / WORLD

Sostanza di riferimento	propan-2-olo			
No. CAS	67-63-0			
Specie	Daphnia magna			
CE50	9714			mg/l
Durata esposizione	24	h		
Fonte	EPA ECOTOX Database			

Tossicità per le alghe

Sostanza di riferimento	FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED			
No. CAS	POLYMER			
CE50	0,1	a	1	mg/l
Durata esposizione	72	h		

Sostanza di riferimento	FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED			
No. CAS	POLYMER			
CE50	0,1	a	1	mg/l
Durata esposizione	72	h		

Sostanza di riferimento	Sodium cumenesulphonate			
No. CAS	28348-53-0			
Specie	Scenedesmus subspicatus			
CE50	> 100			mg/l
Durata esposizione	72	h		
Metodo	OECD TG 201			
Fonte	Indicazioni bibliografiche			

Tossicità per i batteri

Sostanza di riferimento	FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED			
No. CAS	POLYMER			
Specie	Fanghi attivi			
	> 1000			mg/l
Metodo	DEV-L2 (Warburg)			

Sostanza di riferimento	FATTY ALCOHOL, ETHOXYLATED, PROPOXYLATED			
No. CAS	POLYMER			
Specie	Pseudomonas putida			
CE10	> 1000			mg/l
Fonte	Indicazioni bibliografiche			

Informazioni supplementari sull'ecologia

Il(i) tensioattivo(i) contenuto(i) in questo formulato è (sono) conforme(i) ai criteri di biodegradabilità stabiliti del regolamento (CE) n. 648/2004 relativo ai detersivi. Tutti i dati di supporto sono tenuti a disposizione delle autorità competenti degli Stati Membri e saranno forniti ,su loro esplicita richiesta o su richiesta di un produttore del formulato, alle suddette autorità. Questo prodotto potrebbe pervenire alle acque, anche se viene usato in modo corretto.

13. Indicazioni per lo smaltimento**Rifiuto da scarto di prodotto**

Codice rifiuto CEE 20 01 29* detersivi contenenti sostanze pericolose
La correlazione con un numero di codice identificativo del refluo in conformità con la Catalogazione Europea dei Rifiuti va effettuata di intesa con lo smaltitore avente competenza regionale.

Contenitori contaminati

Gli imballaggi completamente svuotati possono essere riciclati.

Nome commerciale: integralBRITE N

Data di revisione: 25.02.09

Numero pericolosa della sostanza: SUB302021170000

Data di stampa: 01.09.09

Versione: 6 / WORLD

14. Indicazioni sul trasporto

Trasporto via terra ADR/RID

Numero ONU	3082
Classe	9
Gruppo di imballaggio	III
Contrassegno di pericolo	9
Denominazione della merce	ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, LIQUID, N.O.S
Causa che soancia il pericolo	FATTY ALCOHOL ALCOXYLATE



Trasporto marittimo IMDG/GGVSee

Numero ONU	3082
Classe	9
Gruppo di imballaggio	III
Denominazione della merce	ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, LIQUID, N.O.S
Causa che soancia il pericolo	FATTY ALCOHOL ALCOXYLATE
Inquinante marino	p

Trasporto aereo

Numero ONU	3082
Classe	9
Gruppo di imballaggio	III
Denominazione della merce	ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, LIQUID, N.O.S
Causa che soancia il pericolo	FATTY ALCOHOL ALCOXYLATE

15. Informazioni sulla regolamentazione

Etichettatura secondo la Direttiva CE

Il prodotto è classificato ed etichettato secondo le direttive CEE/ le corrispondenti normative nazionali.

Simboli di rischio

Xi Irritante N
Pericoloso per
l'ambiente



Componente(i) pericoloso(i) da segnalare in etichetta

Frasi "R"

38	Irritante per la pelle.
50	Altamente tossico per gli organismi acquatici.

Frasi "S"

24/25	Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle.
61	Non disperdere nell'ambiente. Riferirsi alle istruzioni speciali/schede informative in materia di sicurezza.

VOC (CH)

VOC (CH)	5	%
VOC (EC)	5	%

Nome commerciale: integralBRITE N

Data di revisione: 25.02.09

Numero pericolosa della sostanza: SUB302021170000

Versione: 6 / WORLD

Data di stampa: 01.09.09

16. Indicazioni particolari

Altre informazioni

Modifiche / aggiunte al testo: Modifiche apportate al testo sono indicate a margine con un asterisco (*).

Testo di frasi R menzionati nella sezione 2

11	Facilmente infiammabile.
36	Irritante per gli occhi.
36/38	Irritante per gli occhi e la pelle.
38	Irritante per la pelle.
50	Altamente tossico per gli organismi acquatici.
67	L'inalazione dei vapori può provocare sonnolenza e vertigini.

Queste informazioni si basano sull'attuale livello delle nostre conoscenze. Il loro scopo è di descrivere i nostri prodotti sotto l'aspetto della sicurezza e non si prefiggono pertanto di garantire determinate proprietà specifiche dei prodotti stessi

